

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213, Điều 147 của Bộ luật Tố tụng dân sự.

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 10 tháng 01 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 43/2017/TLST- KDTM ngày 11 tháng 12 năm 2017;

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện, nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

Xét thấy; Ông Lê Văn Q có đơn xin miễn giảm án phí được UBND phường B, thành phố M, tỉnh Tiền Giang xác nhận hoàn cảnh gia đình của ông Q đang gặp khó khăn ngày 10/01/2018. Do đó giảm 1/2 án phí kinh doanh thương mại cho ông Lê Văn Q (phần án phí ông Q phải chịu).

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

1/ Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP S.

Địa chỉ: 266-268, đường N, phường T, quận B, thành phố H.

Đại diện theo pháp luật bà **Nguyễn Đức Thạch D**- Chức vụ: Tổng giám đốc.

Đại diện theo ủy quyền **Nguyễn Văn G**- Chức vụ: Giám đốc Ngân hàng Ngân hàng TMCP S - Chi nhánh Tiền Giang.

(Theo Giấy ủy quyền số 2386/2017/GUQ-RL&TT ngày 07/8/2017 của Tổng giám đốc Ngân hàng TMCP S.

Người được ủy quyền lại bà **Nguyễn Thị L**, sinh năm: 1983.

Chức vụ: Trưởng Phòng kiểm soát rủi ro - Chi nhánh Tiền Giang.

(Theo giấy ủy quyền số 393/2017/GUQ-CNTG ngày 29/11/2017 của Giám đốc Chi nhánh Tiền Giang).

2/ Bị đơn: Ông Lê Văn Q, sinh năm: 1968.

Địa chỉ: 9K/11, đường H, phường B, thành phố M, tỉnh Tiền Giang.

3/ Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Công ty bảo hiểm MIC L- Tổng công ty cổ phần bảo hiểm quân đội MIC.

Đại diện theo pháp luật: **Trần Minh Đ** - Giám đốc.

Địa chỉ: 26, đường L, phường H, thành phố T, tỉnh Long An.

2. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1 Ông Lê Văn Q có nghĩa vụ thanh toán nợ cho Ngân hàng TMCP S số tiền 1.176.022.191 đồng (trong đó tiền vốn là 1.054.144.802 đồng, tiền lãi là

114.967.386 đồng, tiền lãi phạt chậm trả phát sinh là 6.909.803 đồng) (tạm tính lãi và lãi phạt chậm trả đến ngày 10/01/2018).

- Thời gian thực hiện là từ ngày 10/01/2018 đến ngày 30/4/2018.

- Ông Q phải tiếp tục trả tiền lãi phát sinh theo 02 hợp đồng tín dụng đã ký với Ngân hàng cho đến khi trả hết số nợ (1/Hợp đồng tín dụng dư nợ giảm dần số LD1517400343 ngày 23/6/2015 và giấy nhận nợ số LD1517400343 ngày 29/6/2015; 2/ Hợp đồng tín dụng dư giảm dần số LD1617200416 ngày 20/6/2016 và giấy nhận nợ số LD1617200416 ngày 20/6/2016).

Nếu ông Q không thanh toán nợ cho Ngân hàng TMCP S thì Ngân hàng TMCP S được quyền yêu cầu xử lý tài sản đã thế chấp cho Ngân hàng TMCP S là hai xe biển số 63C-081.06 và 63C-060.01 do ông Lê Văn Q đứng tên giấy đăng ký xe để Ngân hàng thu hồi nợ (1/ Hợp đồng thế chấpphương tiện vận tải số LD1517400343 ngày 23/6/2015; 2/ Hợp đồng thế chấpphương tiện vận tải số LD1617200416 ngày 20/6/2016).

2.2 Về án phí KDTMST: Áp dụng Điều 147 Bộ luật Tố tụng dân sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14 về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Ông Lê Văn Q tự nguyện chịu 17.730.249 đồng án phí kinh doanh thương mại sơ thẩm.

Hoàn lại Ngân hàng TMCP S 23.218.084 đồng, Ngân hàng TMCP S đã nộp số tiền tạm ứng án phí số tiền 23,218.084 đồng theo biên lai số 0011888 ngày 08/12/2017 của Chi cục thi hành án dân sự thành phố M, tỉnh Tiền Giang.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Trong trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tiền Giang;
- VKSND TP M;
- Chi cục Thi hành án DS TP M;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

(đã ký)

Võ Thị Ngọc Hoa